

**«Я долго верила, что он изменится.
Сейчас я вижу, что только я могу
что-то изменить.»**

Вы не одна!

Поговорите со своим врачом, пусть он документально зафиксирует травмы. Получите консультацию, воспользовавшись предложениями в сфере здравоохранения, например, можно записаться на курсы, предлагаемые больничными кассами или пройти курс терапии. Проконсультируйтесь у своего врача об убежищах для женщин или квартирах-приютах.

Вам угрожает непосредственная опасность?

Горячая линия BIG, консультационные пункты и полиция предоставляют бесплатную информацию по обеспечению вашей безопасности и оказанию поддержки в предпринятии дальнейших действий. Вы также получаете информацию относительно Закона о защите от насилия.

Если вы страдаете в совместной жизни с партнером, это не ваша вина.

Вы имеете право на жизнь без насилия!

Поддержка в случае насилия в совместной жизни с партнером:

Берлин:

Горячая линия BIG (8–23 ч) 611 03 00

Консультация по телефону и онлайн, при необходимости локальная поддержка (в том числе анонимно и на многих языках)

www.big-hotline.de

В случае экстренной необходимости: 110 (полиция)



Для глухих

SMS на адрес приюта для женщин «Фрауэнорт-Аугуста» 0160 6663778

www.frauen-zuflucht.de

В случае экстренной необходимости: факс на номер 110 (полиция)

www.polizei.berlin.de

На территории Германии:

Телефон для оказания помощи «Насилие по отношению к женщинам»

08000 116 016

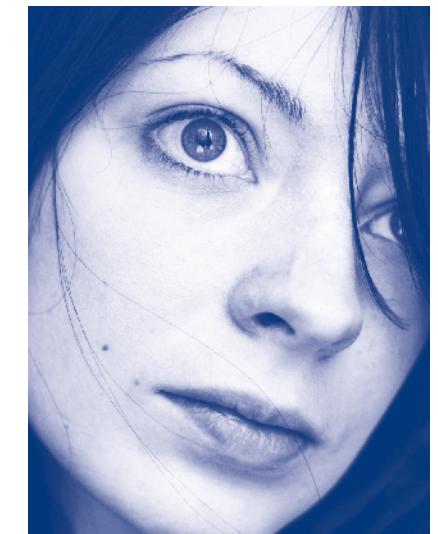
www.hilfetelefon.de

Ваш врач

.....
Koordinierungsstelle S.I.G.N.A.L. e.V.
Sprengelstr. 15, 13353 Berlin
www.Signal-intervention.de

Gefördert durch die Senatsverwaltung für Gesundheit, Pflege und Gleichstellung

S.I.G.N.A.L. e.V. ist Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband.



**Если совместная
жизнь с партнером
начинает причинять
страдания...**



«Мой партнер может быть очень приятным, но в последнее время я часто испытываю страх перед ним...»

Насилие имеет множество форм

- ... он постоянно критикует то, что я говорю, или то, как я выгляжу
- ... он часто оскорбляет меня
- ... порой он по-настоящему унижает меня
- ... он всегда хочет точно знать, с кем я разговариваю, куда я иду
- ... его ревность стала преувеличенной
- ... он уже угрожал отнять у меня детей, если я уйду от него
- ... во время ссоры он бил меня по лицу, толкал или душил меня
- ... его не интересует мое нежелание заниматься сексом

Вам уже пришлось пережить подобные ситуации?

Домашнее насилие — широко распространенное явление.

От него страдают прежде всего женщины — любого возраста, культурного окружения, с образованием или без. Особенно сильно страдают женщины с физическими или психическими нарушениями. Применять насилие могут и женщины — в гетеросексуальных или в лесбийских отношениях.

..... Совместная жизнь

«Я становлюсь все более тревожной, часто не могу уснуть по ночам, нервничаю и страдаю постоянными головными болями.»

Насилие причиняет телесные и душевые раны

Телесные раны быстро заживают, но душевная боль часто продолжает сказываться в течение долгого времени. Здоровье может быть нарушено, даже если физическое насилие или психические травмы давно остались позади.

Характерным следствием всего этого являются:

- хронические боли: головная боль, боли в спине
- жалобы на боль внизу живота
- удущье и жалобы на боли в сердце
- приступы страха и паники
- расстройства сна
- расстройства приема пищи
- подавленность
- депрессия
- потребление большого количества алкоголя, сигарет, медикаментов
- зависимость (алкогольная и т. п.)

..... Насилие

«Я думала, что дети ничего не понимают. Но они внимательны и все слышат.»

То, что ранит вас, ранит и ваших детей.

Дети ощущают себя в опасности или чувствуют себя виноватыми, если они становятся свидетелями насилия у себя дома. В то же время страдает и здоровье детей. Они жалуются на страхи, бессонницу и нарушение аппетита, головные боли и боли в животе. Многие имеют сложности с концентрацией внимания, что может повлиять на успеваемость в школе. Детям нужны примеры для подражания и совместная жизнь, полная уважения и доверия. Им нужна защита и безопасность, чтобы хорошо развиваться.

Поддержка существует!

Найдите в себе мужество нарушить молчание. Обратитесь за помощью к доверенному лицу.

..... Здоровье